Space Invaders

	LEXIQUE
TERME ANGLAIS	TERME FRANÇAIS
Touch to continue	Touchez l'écran pour continuer
Change stake	Modifier la mise
Select your bet	Choisissez votre mise
Balance	Solde
Win	Gain
Bet/Stake	Mise
Change Stake	Modifier la mise
Select your bet	Sélectionnez votre mise
UFO and cannon reel modifiers	OVNI et canons modificateurs de cylindres
Bonus Wheel	Jeu boni Wheel
Shoot out and UFO climber	Session de tirs et progression OVNI
3 Types of free spins	Trois types de jeux bonis Free Spins
Space Invaders can be won in every feature	Vous pouvez gagner le jeu boni Space Invaders au cours de
	n'importe quel jeu boni
Touch to continue	Touchez pour continuer
Autoplay - Select number of plays and loss limit	Jeu automatique - Indiquez le nombre de parties et la limite de
	perte.
Balance	Solde
Autoplay will stop when a limit has been reached	Le jeu automatique prendra fin lorsqu'une limite sera atteinte.
	Mise totale
Total bet	Nombre de parties
Number of plays	Limite de perte
Limit your losses to	Ou
Or	Personnalisez votre limite de perte
Custom loss limit	Plus
More	Arrêter le jeu automatique si la limite de gain dépasse
Stop my autoplay on a win of more than	Annuler
Cancel	Commencer le jeu automatique
Start autoplay	, ,
Spin chance	Jeu boni Spin Chance
Gamble [x] for a chance to win a [y] spin	Mettez [x] en jeu pour courir une chance de gagner une partie avec
	une mise de [y]
No thanks/Play	Non merci/Mettre en jeu
Congratulations!	Félicitations!
Bonus wheel awarded!	Roue boni accordée!
Press fire button to spin	Appuyez sur le bouton de tir pour lancer la roue
Press to continue	Appuyez sur le souton de til pour lancer la rode Appuyez pour continuer
Free Spins	Parties gratuites
Congratulations!	Félicitations!
You have been awarded 8 free spins	Vous avez gagné 8 parties gratuites
Monster Wild Free Spins	Jeu boni Monster Wild Free Spins
Featuring expanding Monster Wilds	Avec des symboles frimés Monstres extensibles
(Constant)	
can award or	Les pièces peuvent accorder ou
Press to continue	Appuyez pour continuer
Congratulations	Félicitations
You have been awarded Monster Wild Free Spins	Vous avez gagné le jeu boni Monster Wild Free Spins.
Do you wish to collect or gamble for Mega Reel Free Spins	Voulez-vous y jouer ou le mettre en jeu pour tenter de gagner le
Collect/Gamble	jeu boni Mega Reel Free Spins?
	Jouer/Mettre en jeu
[x] free spins remaining	[x] parties gratuites restantes
[y] free spins used	[y] parties gratuites utilisées
Settings	Réglages
Game info	Informations sur le jeu
Game History	Historique de la partie
Time	Heure
Game Type/Normal Spin	Type de jeu/Partie normale
Win	Gain
Bet type/Default	Type de mise/Par défaut
Total Win	Gain total
Balance Before	Solde avant
Balance After	Solde après
Sound	Son
Go to lobby	Aller à l'accueil
Exit game	Quitter le jeu
Are you sure you want to leave your current game?	Êtes-vous certain de vouloir quitter le jeu?
Left hand play	Interface pour gaucher
Turbo	Turbo
Nice win	Joli gain
Big win	Gain important
Mega win	Méga gain
Galactic win	Gain galactique
COLOCULO TTILL	Pointage
	5
Score	l Meilleur nointage
Score High score	Meilleur pointage
Score High score Lives	Vies
Score High score Lives Bonus win	Vies Gain du jeu boni
Score High score Lives Bonus win Multiplier	Vies Gain du jeu boni Multiplicateur
Score High score Lives Bonus win Multiplier Stake	Vies Gain du jeu boni Multiplicateur Mise
Score High score Lives Bonus win Multiplier Stake Pick a UFO	Vies Gain du jeu boni Multiplicateur Mise Choisissez un OVNI
Score High score Lives Bonus win Multiplier Stake Pick a UFO Current level	Vies Gain du jeu boni Multiplicateur Mise Choisissez un OVNI Niveau actuel
Score High score Lives Bonus win Multiplier Stake Pick a UFO Current level Advance [x]	Vies Gain du jeu boni Multiplicateur Mise Choisissez un OVNI Niveau actuel Avancez de [x]
Score High score Lives Bonus win Multiplier Stake Pick a UFO Current level Advance [x] Free spins remaining	Vies Gain du jeu boni Multiplicateur Mise Choisissez un OVNI Niveau actuel Avancez de [x] Parties gratuites restantes
Score High score Lives Bonus win Multiplier Stake Pick a UFO Current level Advance [x] Free spins remaining Free spins used	Vies Gain du jeu boni Multiplicateur Mise Choisissez un OVNI Niveau actuel Avancez de [x] Parties gratuites restantes Parties gratuites jouées
Score High score Lives Bonus win Multiplier Stake Pick a UFO Current level Advance [x] Free spins remaining	Vies Gain du jeu boni Multiplicateur Mise Choisissez un OVNI Niveau actuel Avancez de [x] Parties gratuites restantes
Score High score Lives Bonus win Multiplier Stake Pick a UFO Current level Advance [x] Free spins remaining Free spins used	Vies Gain du jeu boni Multiplicateur Mise Choisissez un OVNI Niveau actuel Avancez de [x] Parties gratuites restantes Parties gratuites jouées

^{*} Certains boutons, afficheurs ou fonctionnalités pourraient ne pas apparaître.

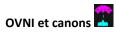
Table de paiement

- Consultez les écrans d'aide pour voir une représentation graphique de la table de paiement.
- Le symbole frimé remplace tous les symboles, à l'exception du symbole
- Trois symboles ou plus apparaissant sur les cylindres à la fin d'une partie déclenchent le jeu
- Obtenez trois, quatre ou cinq symboles identiques sur des cylindres adjacents à partir du cylindre à l'extrême gauche pour gagner un lot.

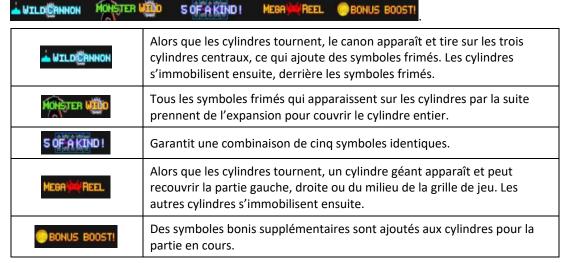
Lignes de paiement

- Consultez les écrans d'aide pour voir une représentation graphique des lignes de paiement.
- Toutes les parties comportent 20 lignes de paiement.
- Un gain peut être obtenu sur n'importe quelle de ces lignes, ou sur toutes ces lignes.
- Seul le lot le plus élevé de chaque combinaison gagnante est accordé.
- Les gains obtenus pour des combinaisons gagnantes apparaissant sur des lignes actives différentes sont additionnés.
- Tous les symboles des combinaisons gagnantes doivent s'aligner de gauche à droite, sur des cylindres adjacents, à partir du cylindre à l'extrême gauche.

Modificateurs de cylindres



- Durant le jeu principal, un OVNI peut passer au-dessus des cylindres, et le canon peut apparaître pour le tirer.
- Si l'OVNI est atteint, l'un des cinq modificateurs de cylindres est accordé parmi les suivants :



OVNI seulement

- À la fin d'une partie non gagnante du jeu principal, l'OVNI peut apparaître et se déplacer au-dessus des cylindres.
- Un faisceau lumineux éclaire un symbole et le fait grossir.

Canon seulement

- À la fin d'une partie non gagnante du jeu principal, le canon peut apparaître et se déplacer sous les cylindres.
- Les envahisseurs peuvent être tirés et enlevés des cylindres, ce qui permet à d'autres symboles de prendre leur place et de créer une combinaison gagnante.

Boni Lock N Spin Invasion

- À la fin d'une partie du jeu principal, tous les symboles d'un même type peuvent se verrouiller.
- Les cylindres continuent à tourner derrière ces symboles jusqu'à ce qu'aucun nouveau symbole du même type n'apparaisse. Les nouveaux symboles du même type sont aussi verrouillés.

Jeux bonis

 Durant le jeu principal, trois symboles bonis dispersés ou plus apparaissant sur les cylindres accordent un boni.



- Lancez la roue pour obtenir l'un des six bonis.
- La dimension des secteurs de la roue ne reflète pas nécessairement la probabilité réelle d'obtenir lesdits secteurs.

Jeu boni Shoot Out



- Appuyez sur le bouton de tir pour tirer les envahisseurs et les OVNIS.
- Le premier type de symboles éliminé accorde un lot.
- Vous gagnez un lot correspondant au produit du multiplicateur accordé et de la mise totale.
- Les lots accordés pour les différents types de symboles sont les suivants :
 - Crânes rouges : multiplicateur de 2, 5 ou 10.
 - Crabes bleus : multiplicateur de 4, 10 ou 20.
 - Crabes roses i multiplicateur de 6, 15 ou 30.
 - Calmars verts : multiplicateur de 8, 20 ou 40.
 - OVNI : jeu boni Space Invaders
- Plusieurs lots peuvent être accordés lorsque vous obtenez la pièce Continue dans le jeu boni Pick a coin.

Jeu boni UFO Climber



- Sélectionnez un OVNI et progressez sur le parcours, sur lequel les multiplicateurs augmentent. Atteignez la fin du parcours pour déclencher le jeu boni Space Invaders.
- Vous gagnez un lot correspondant au produit du multiplicateur accordé et de la mise totale.
- Les lots offerts sont les suivants :
 - Valeurs sur le parcours : multiplicateurs de 5, 6, 8, 10, 12, 15, 20, 25, 30, 40 et 50, jeu boni Space Invaders.
- Le lot accordé est déterminé par la position finale que vous atteignez sur le parcours.
- Votre position finale peut être atteinte après une extension du jeu boni lorsque vous obtenez la pièce Continue dans le jeu boni Pick a coin.

Jeu boni Wild Cannon Free Spins



 Le canon peut apparaître et ajouter des symboles frimés verrouillés, qui demeurent sur les cylindres jusqu'à la fin du jeu boni.

Jeu boni Monster Wild Free Spins



Tous les symboles frimés prennent de l'expansion pour couvrir le cylindre entier.

Jeu boni Mega Reel Free Spins



Un cylindre géant apparaît.

Jeu boni Space Invaders



- Tirez les envahisseurs et les OVNI pour accumuler des gains.
- Si tous les envahisseurs sont touchés, un lot boni de fin de jeu est accordé.
- Vous gagnez un lot correspondant au produit de chaque multiplicateur accordé et de la mise totale.
- Les lots accordés pour les différents types de symboles sont les suivants :
 - Crâne rouge : multiplicateur de 5.
 - Crabe bleu : multiplicateur de 10.
 - Crabe rose : multiplicateur de 15.
 - Calmar vert : multiplicateur de 20.
 - OVNI: multiplicateur de 50, 100 ou 250.
- Chaque fois qu'un OVNI est touché, le lot augmente.
- Le lot boni de fin de jeu correspond à 100 fois votre mise pour chaque canon restant.
- La valeur maximale du lot boni de fin de jeu correspond à 300 fois votre mise.

Jeu boni Pick a Coin



- À la fin d'un jeu boni, le jeu boni Pick a Coin peut être offert, et dévoiler l'un des trois lots suivants :
 - (partie terminée) : le jeu boni prend fin et les lots accumulés sont accordés.
 - (continuer) : le jeu boni se poursuit dans son état actuel; dans le cas du jeu boni Free Spins, des parties gratuites sont accordées.
 - (space invaders) : le jeu boni Space Invaders est déclenché en plus de tout autre lot ayant été accordé précédemment.

Jeu boni Gamble

- Le jeu boni Gamble peut être offert et vous permettre de gagner un jeu boni plus attrayant dans la liste des jeux bonis, ou un lot mystère en argent.
- Les lots mystères sont déterminés par la mise de base et le niveau de jeu boni qui est mis en jeu. Ceux-ci peuvent correspondre à un maximum de 150 fois la mise en vigueur et un minimum de 5 fois la mise en vigueur.
- Le jeu boni accordé est déterminé par la mise de base en vigueur.
- La dimension des secteurs de la roue ne reflète pas nécessairement la probabilité réelle d'obtenir lesdits secteurs.
- $\bullet \hspace{0.4cm}$ Le taux de retour théorique du jeu boni Gamble est de 100 %.

Jeu boni Spin Chance

- Le jeu boni Spin Chance est offert automatiquement lorsque votre solde en crédits est insuffisant pour jouer une autre partie, mais qu'il est supérieur à zéro.
- Le jeu boni Spin Chance vous permet de mettre en jeu vos crédits restants pour tenter de remporter assez de crédits pour jouer une autre partie avec la mise en vigueur.
- Pour jouer au jeu boni Spin Chance, appuyez sur le bouton Play pour que le pointeur s'active sur le compteur.
- Vous pouvez appuyer sur No Thanks pour quitter le jeu Spin Chance et garder vos crédits restants.
- Si le pointeur s'immobilise sur le secteur vert, une partie avec la mise en vigueur est accordée et elle est jouée automatiquement.
- Si le pointeur s'immobilise sur le secteur rouge, vous perdez vos crédits restants et vous retournez au jeu principal.
- La taille des segments vert et rouge est proportionnelle au nombre de crédits en fonction de la mise en vigueur. La probabilité de gagner la partie est déterminée par ce ratio.

Boutons du jeu principal

Jouer	Appuyez sur ce bouton pour jouer avec la mise en vigueur.
Mise	Appuyez une fois sur ce bouton pour ouvrir la fenêtre de réglage de la mise.
Jeu automatique	Dans le menu du jeu automatique, sélectionnez le nombre de parties automatiques et la limite de perte. Le décompte des parties automatiques se fait automatiquement.
Réglages	Appuyez sur ce bouton pour accéder aux réglages et aux informations du jeu.
GAME HISTORY >	Appuyez sur ce bouton pour consulter l'historique de vos parties.
Son	Appuyez sur ce bouton pour activer ou désactiver les effets sonores du jeu.
Barre d'espacement	La barre d'espacement du clavier peut souvent être utilisée comme bouton de remplacement pour le bouton principal à l'écran.

Reprise d'une partie interrompue

 Lors d'un bris de communication inattendu ou d'un arrêt du jeu, la partie reprendra à l'état du dernier enregistrement.

Information sur la mise

- La mise minimale est de [x] \$ par partie.
- La mise maximale est de [y] \$ par partie.

Information sur les paiements

- La probabilité d'obtenir un résultat particulier est toujours constante.
- Le gain maximal qu'il est possible d'obtenir en une seule partie est plafonné à [x] \$, excluant les gros lots. Il pourrait ne pas être possible d'atteindre cette limite en une seule partie selon la configuration de la mise.
- Le taux de retour théorique de ce jeu est de 95,00 %.
- Le taux de retour correspond au taux de retour théorique du jeu calculé sur un très grand nombre de parties jouées par plusieurs joueurs sur une longue période et il a été calculé par un laboratoire d'essais indépendant, conformément aux règlements en vigueur.
- Le résultat du jeu est déterminé à l'avance.
- Vos choix n'ont aucune incidence sur le résultat de la partie, à moins d'indication contraire.
- Toute défectuosité annule jeux et paiements.
- Toute partie en cours depuis plus de 35 jours sera annulée, et la mise correspondante sera remboursée.
- Les gains sont payés conformément à la table de paiement, disponible dans les écrans d'aide du jeu.